

Procès-verbal d'une séance conjointe du Bureau des Commissaires et du Comité nommé par le Conseil pour étudier avec le Bureau des Commissaires la question des tramways, tenue le 7 mars 1914.

Sont présents: Son Honneur le Maire, Président; M. le Commissaire Dupuis.

MM. les échevins Macdonald, Larivière, Emard, Blumenthal, Ménard, Giroux et O'Connell.

M. Laurendeau, Avocat en Chef de la Cité, et MM. Robert, Hutchison et Perron, représentant la Compagnie des Tramways.

M. l'échevin Macdonald propose que le Département en Loi soit prié de déclarer s'il est dans les attributions de ce comité de procéder à la considération du rapport fourni par la Compagnie des Tramways, en même temps que du rapport des Ingénieurs de la Ville.

Après discussion, le Comité est d'opinion qu'il procède légalement.

M. l'échevin Ménard attire l'attention des membres du Comité sur un article du "Daily Mail", en date du 6 mars courant, dans lequel il est dit: que les échevins Giroux et Ménard ont forcé l'Ingénieur MacLeod à venir donner des explications que M. MacLeod a refusé de donner.

M. Ménard déclare vouloir dégager sa responsabilité de cet article.

M. Larivière propose l'ajournement 'sine die', attendu que plusieurs membres du Bureau des Commissaires et du comité nommé par le Conseil sont absents.

M. l'échevin Emard propose en amendement, appuyé par l'échevin Macdonald, que le comité 'ajourne' à mercredi prochain, le 11 courant, à 10.15 heures a.m., et qu'avis en soit envoyé à tous les membres du Comité.

Cette motion étant mise au vote, elle est adoptée, et il est Résolu: En conséquence.

Ajournement.

L. N. SENECAI,
Secrétaire.

* * *

Compte rendu de l'assemblée du 9 mars 1914, a.m.

En l'absence de Son Honneur le Maire, M. le Commissaire Lachapelle est nommé Président; MM. Dupuis et Ainey.

1.—Il est

Résolu: De faire rapport au Conseil, transmettant un rapport du Département en Loi, et réaffirmant le rapport du 7 février dernier, réaffirmé le 14 du même mois, se rapportant au vote d'une somme de \$1,453,252.29, et réaffirmant également un rapport du 28 février, se rapportant au vote d'une somme de \$61,714.51, en rapport avec l'expropriation pour l'ouverture de la rue du Palais (Boulevard Saint-Joseph), et recommandant que les conclusions desdits rapport soient adoptées.

La séance est suspendue et advenant 11 heures a.m.

Son Honneur le Maire prend son siège.

2.—Soumis des mandats vérifiés par le Contrôleur de la Cité, au montant de \$14,107.75, suivant liste certifiée.

Résolu: D'en autoriser le paiement.

3.—Le Lieutenant-Colonel A. E. Labelle, MM. Farquhar Robertson et T. F. Trihey, représentant la Commission du Port, se présentent devant le Bureau, sur invitation, au sujet de l'acquisition d'un bateau à incendie.

Après conférence, ils demandent au Chef du Département des Incendies qui est présent, de préparer un rapport détaillé sur cette question, et se déclarent prêts à étudier cette question sérieusement lorsque ce rapport sera fait.

Report of a joint-meeting of the Board of Commissioners and of the Committee appointed by the Council to consider the tramway question, held on the 7th March 1914.

Present: His Worship the Mayor, in the chair; Commissioner Dupuis, Aldermen Macdonald, Larivière, Emard, Blumenthal, Ménard, Giroux and O'Connell, Mr. Laurendeau, Chief City Attorney, and Messrs. Robert, Hutchison and Perron, representing the Tramways Co.

Ald. Macdonald moved that the Law Department be requested to state whether this Committee has the right to proceed to consider the report furnished by the Tramways Co. together with the report of the City Engineers.

After discussion, the Committee were of opinion that they were proceeding legally.

Ald. Ménard called the attention of the members of the Committee to an article of the "Daily Mail", dated the 6th March instant, in which it was stated that Ald. Giroux and Ménard had compelled Mr. MacLeod, engineer, to come and give explanations, and that the latter had refused to give them.

Mr. Ménard declared that he was in no wise responsible for such article.

Mr. Larivière moved the adjournment sine die, as several members of the Board of Commissioners and of the Committee appointed by the Council were absent.

Ald. Emard moved in amendment, seconded by Ald. Macdonald, that the Committee adjourn until Wednesday next, on the 11th instant, at 10.15 a.m., and that a notice thereof be sent to all the members of the Committee.

The motion being put, it was carried, and

Resolved: Accordingly.

Adjourned.

L. N. SENECAI,
Secretary.

* * *

Report of meeting held on the 9th March 1914, a.m.

Owing to the absence of His Worship the Mayor, Commissioner Lachapelle took the chair and Messrs. Dupuis and Ainey.

1.—Resolved: That a report be made to Council, transmitting a report from the Law Department and reaffirming the report dated the 7th February last, reaffirmed, the 14th of the same month, concerning the vote of a sum of \$1,453,252.29, and reaffirming also a report dated the 28th February anent the vote of a sum of \$61,714.51 re expropriation for the opening of Palace street (St. Joseph Boulevard), and recommending that said reports be adopted.

The meeting was suspended and at 11 o'clock a.m., His Worship the Mayor took his seat.

2.—Submitted warrants verified by the City Comptroller, amounting to the sum of \$14,107.75, as per certified list.

Resolved: To authorize the payment thereof.

3.—Lieut. Col. A. E. Labelle, Messrs. Farquhar Robertson and T. F. Trihey, representing the Harbour Commissioners, appeared before the Board in compliance with the request made to them anent the purchase of a fire-boat.

After discussion, they requested the Chief of the Fire Department, who was present, to prepare a detailed report on that question, and stated they would seriously consider the question when such report has been made.